

Die Zertifizierungsstelle der TÜV Informationstechnik GmbH
bescheinigt hiermit dem Unternehmen

AIRBUS S.A.S
1 Rond Point Maurice Bellonte
31707 Blagnac, Frankreich

für die eingesetzte Dokumentenmanagement- und Archivlösung

AIRINA

die Erfüllung aller anwendbaren Anforderungen der Kriterien für
Dokumentenmanagementlösungen

PK-DML, 5. Auflage 2019,
EN 9300 series*1).

*1) Angewandte Level: Verifikation Level 0 & Validation Level 1

Die Anforderungen sind in der Anlage zum Zertifikat
zusammenfassend aufgelistet.

Die Anlage ist Bestandteil des Zertifikats und besteht aus 11 Seiten.
Dieses Zertifikat gilt nur in Verbindung mit dem
Evaluierungsbericht.



Zertifikatsgültigkeit:
30.07.2021 – 30.07.2023

Certificate ID: 9963.21
© TÜVIT – TÜV NORD GROUP – www.tuvit.de

Essen, 21.12.2022

Dr. Christoph Sutter
Leiter Zertifizierungsstelle

TÜV Informationstechnik GmbH
TÜV NORD GROUP
Am TÜV 1
45307 Essen
www.tuvit.de



PK-DML
ist ein Kriterienkatalog des VOI
www.voi.de



ZUM ZERTIFIKAT

Zertifikat

Zertifizierungsprogramm

Die Zertifizierungsstelle der TÜV Informationstechnik GmbH führt Zertifizierungen auf Basis des folgenden Zertifizierungsprogramms durch:

- „Zertifizierungsprogramm (nicht akkreditierter Bereich) der Zertifizierungsstelle der TÜV Informationstechnik GmbH“, Version 1.1 vom 01.03.2020, TÜV Informationstechnik GmbH

Evaluierungsbericht

- „Evaluation Report – Change Audit – AC-DMS 9963A1, Document Management and Archiving Solution, AIRINA“, Version 1.1 vom 13.12.2022, TÜV Informationstechnik GmbH
- „Audit Report Document Management Solution (DMS) – Document Management and Archive Solution, AIRINA“, Version 1.1 vom 28.07.2021, TÜV Informationstechnik GmbH

Evaluierungsanforderungen

- PK-DML – Auditkriterien für digitale Dokumentenmanagementprozesse und verbundene IT-Lösungen, 5. Auflage 2019, VOI – Verband Organisations- und Informationssysteme e. V.

Für die 3D-Daten wurden im Audit zusätzlich folgende Anforderungen berücksichtigt:

- EN 9300-002; Aerospace series - LOTAR - LOng Term Archiving and Retrieval of digital technical product documentation such as 3D, CAD and PDM data, Part 002: Requirements, 2018, ASD-STAN
- EN 9300-100; Aerospace series - LOTAR - LOng Term Archiving and Retrieval of digital technical product

documentation such as 3D, CAD and PDM data, Part 100: Common concepts for Long term archiving and retrieval of CAD 3D mechanical information, 2018, ASD-STAN

- EN 9300-110; Aerospace series - LOTAR - LOng Term Archiving and Retrieval of digital technical product documentation such as 3D, CAD and PDM data, Part 110: CAD mechanical 3D Explicit geometry information, 2018, ASD-STAN
- EN 9300-115; Aerospace series - LOTAR - LOng Term Archiving and Retrieval of digital technical product documentation such as 3D, CAD and PDM data, Part 115: Explicit CAD assembly structure, 2018, ASD-STAN
- EN 9300-120; Aerospace series - LOTAR - LOng Term Archiving and Retrieval of digital technical product documentation such as 3D CAD and PDM data, Part 120: CAD 3D explicit geometry with product and manufacturing information, 2019, ASD-STAN

Die Evaluierungsanforderungen sind am Ende zusammenfassend aufgeführt. Die für den Evaluierungsgegenstand nicht anwendbaren Anforderungen sind ausgegraut.

Evaluierungsgegenstand

- AIRINA
- “Procedural Documentation AIRINA - Airbus Enterprise Information Archive, Extended Certification”, V1.8 vom 24.08.2022

Evaluierungsergebnis

- Alle anwendbaren Anforderungen der PK-DML sowie der EN 9300-002, -100, -110, -115 und -120 für den Verifikation Level 0 und den Validation Level 1 sind erfüllt.

- Die im Evaluierungsbericht genannten Empfehlungen sind zu beachten.

Zusammenfassung der Evaluierungsanforderungen

Anforderungen der PK-DML

1 Allgemeine Beschreibung des Einsatzgebiets

- 1.1 Darstellung der Organisation
- 1.2 Standort
- 1.3 Aufbauorganisation

2 Fachliche und sachlogische Lösung

- 2.1 Rahmen, Aufgabenstellung und Richtlinien
- 2.2 Organisationsbeschreibung
- 2.3 Dokumentenbestände
- 2.4 Digitalisierung und Übernahme von Papierdokumenten
- 2.5 Vernichtung von Papier- und sonstigen Originaldokumenten
- 2.6 Übernahme elektronisch eingehender Dokumente
- 2.7 Behandlung von elektronisch signierten Dokumenten
- 2.8 Behandlung von E-Mails
- 2.9 Übernahme von digitalen Massendaten
- 2.10 Indexieren
- 2.11 Archivieren
- 2.12 Recherche und Zugriff
- 2.13 Check-in / Check-out
- 2.14 Bearbeiten und Versionieren
- 2.15 Weiterleiten
- 2.16 Reproduktion
- 2.17 Löschen

3 Technische Systemlösung

- 3.1 Grafische Systemdarstellung
- 3.2 Speichersysteme
- 3.3 Erfassungssysteme
- 3.4 Ausgabesysteme
- 3.5 Virtualisierung
- 3.6 Server-Hardware
- 3.7 Client-Hardware
- 3.8 Server-Software
- 3.9 Client-Software
- 3.10 Spezialfall: Individualsoftware
- 3.11 Schnittstellen
- 3.12 Beschreibung der Netzwerk-Architektur
- 3.13 Cloud-Management
- 3.14 Elektronische Signaturen, Siegel und Zeitstempel

4 Informationssicherheit

- 4.1 Allgemeines Informationssicherheitskonzept
- 4.2 Spezifische Anforderungen an das Informationssicherheitskonzept
- 4.3 Backup-Konzept
- 4.4 Benutzerverwaltung und Berechtigungskonzept
- 4.5 Zutrittskontrollen
- 4.6 Zugangs- und Zugriffskontrollen
- 4.7 Transaktions-, Integritäts- und Konsistenzsicherung
- 4.8 Protokollierung
- 4.9 Ausfallsicherheit
- 4.10 Datenschutz und Kontrollmaßnahmen

5 Technischer Betrieb

- 5.1 Zuständigkeiten
- 5.2 Bauliche Voraussetzungen
- 5.3 Betriebsbedingungen Hardware
- 5.4 Betriebsbedingungen Software

- 5.5 Datensicherung
- 5.6 Umgang mit Speichermedien
- 5.7 Überwachung des ordnungsgemäßen Betriebs
- 5.8 Verantwortung für Wartung und Störungsbehebung
- 5.9 Präventive Wartung
- 5.10 Dokumentation der Wartungsprozesse
- 5.11 Störungsbehebung
- 5.12 Restart
- 5.13 Recovery
- 5.14 Aktualisierung der Hardware
- 5.15 Aktualisierung der Software

6 Langzeitverfügbarkeit und Migration

- 6.1 Konzept zur Langzeitverfügbarkeit
- 6.2 Migrationskonzept
- 6.3 Kontrolle
- 6.4 Durchführung einer Migration

7 Qualifikation der Beschäftigten

- 7.1 Rollen
- 7.2 Erforderliche Kenntnisse
- 7.3 Verantwortlichkeiten
- 7.4 Qualifizierungsmaßnahmen
- 7.5 Dokumentation der Qualifikationen und Maßnahmen

8 Test

- 8.1 Testkonzept
- 8.2 Testpläne und Testvorgaben
- 8.3 Testprotokolle

9 Outsourcing

- 9.1 Leistungen und Verantwortlichkeiten
- 9.2 Verfahrensdokumentation
- 9.3 Schnittstellen
- 9.4 Kontrolle

10 Internes Kontrollsystem (IKS)

- 10.1 Beschreibung der IKS-Methodik
- 10.2 Nachvollziehbarkeit der Kontrollen
- 10.3 Dokumentation der organisatorischen Kontrollmaßnahmen
- 10.4 Dokumentation der technischen Kontrollmaßnahmen
- 10.5 Verfahrensdokumentation
- 10.6 Kontrolle und Auswertung des IKS
- 10.7 Zuordnung von Verantwortlichkeiten

EN 9300-002: Anforderungen

1 Allgemeine Anforderungen

- 1.1 Systemvorbereitung
- 1.2 Identifizierung der Anwendungsfälle für die Datenerhaltung
- 1.3 Kategorisierung der zur archivierenden digitalen Produktdaten
- 1.4 Spezifizierung der Beschreibungsinformation des SIP (Submission Information Package)
- 1.5 Beschreibung der Qualitätskontrollkriterien
- 1.6 Beschreibung der Ableitungsverfahren des SIP

2 Datenvorbereitung

- 2.1 Vorbereitung der Beschreibungsinformation zu allen originären Produktinformationen
- 2.2 Vorbereitung der Information bzgl. Verifikation für jedes SIP
- 2.3 Vorbereitung der Information bzgl. Validation von allen originären Produktinformationen

3 Datenübernahme

- 3.1 Freigabe vor dem Release
- 3.2 Methoden der Fehlererkennung
- 3.3 Konvertierungsaudit
- 3.4 Modifikationen und Updates der Dateninhalte
- 3.5 Eigentumsrechte

4 Datenarchiv

- 4.1 Anzeige von Archivierungsanfragen

- 4.2 Betriebsstatistik
- 4.3 Archivwartung
- 4.4 Fehlerprüfung
- 4.5 Auditanforderungen
- 4.6 Auditierung auf Datenintegritätsfehler
- 4.7 Repräsentative Stichprobe
- 4.8 Fehlerkorrekturpläne
- 4.9 Auditberichte
- 4.10 Dokumentierte Testprozeduren
- 4.11 Notfallwiederherstellung
- 4.12 Abhängigkeiten des Medienkontexts

5 Datenmanagement

- 5.1 Datensicherheit
- 5.2 Authentifizierung
- 5.3 Rechte
- 5.4 Nachverfolgbarkeit
- 5.5 Aktivitätslog
- 5.6 Sicherheitsstruktur des Archivs
- 5.7 Ausfallsichere Verfahren
- 5.8 Zugriffs- und Weitergabebeschränkungen
- 5.9 Dateninhalt
- 5.10 Datenformate / Anwendungszuordnung
- 5.11 Multiple Fileformate des gleichen Designs
- 5.12 Varianten der Datenobjekttypen
- 5.13 Eindeutige Identifizierung oder Identifizierungsschema der persistenten Datenobjekte
- 5.14 Beziehungen zwischen Datenobjekten
- 5.15 Erfassung abgeleiteter Abhängigkeiten zwischen Bauteil-Designs
- 5.16 Erfassung standardkonformer Metadaten
- 5.17 Eindeutige Produktdefinitionen
- 5.18 Erweiterbarkeit
- 5.19 Verweis auf Dokumente in bestehenden Archivsystemen

- 5.20 Assoziierte nicht-digitale Produktdaten
- 5.21 Datenintegrität
- 5.22 Beschreibung der Leistungskennzahlen
- 5.23 Fehlererkennung auf Datenträger archivierter Daten
- 5.24 Erneuerung von Datenträgern
- 5.25 Integrität der Designabsicht
- 5.26 Integrität der Speicherung und Bereitstellung
- 5.27 Datenintegrität über den gesamten Produkt-/Datenlebenszyklus
- 5.28 Migration oder Konvertierung von Datendarstellung
- 5.29 Multi-Level Architektur
- 5.30 Auditnachweise
- 5.31 Herkunft
- 5.32 Nutzbarkeit nach Konvertierung
- 5.33 Beschreibung des Formats und der Darstellung
- 5.34 Kernattribute
- 5.35 Management der Beschreibungsinformation
- 6 Verwaltung**
- 6.1 Aushandlung von Vereinbarungen zwischen Hersteller und Archiv
- 6.2 Konfigurationsmanagementsystem
- 6.3 Regulatorische und vertragliche Anforderungen
- 6.4 Koordination mit Regulierungsbehörden
- 6.5 Vertragliche Vereinbarungen
- 7 Erhaltungsplanung**
- 7.1 Risikomanagement
- 7.2 Notfallkonzept für Datenwiederherstellung
- 7.3 Datenerhaltung mit externen Herstellern
- 7.4 Vererbte Produktdaten
- 7.5 Plan für technologische Entwicklung
- 7.6 Plan der Nutzbarkeit
- 7.7 Regelmäßige Bewertung
- 7.8 Technologieaustausch

- 7.9 Gewährleistung des Datenzugriffs
- 7.10 Mindestanforderungen an den Datenzugriff
- 7.11 Berücksichtigung von Empfehlungen

8 Zugriff

- 8.1 Datenbereitstellung und Navigation
- 8.2 Datenbereitstellung
- 8.3 Wartung der Bereitstellungs- und Navigationsfunktionen
- 8.4 Abfrage
- 8.5 Konvertierungsgenauigkeit
- 8.6 Verifikation
- 8.7 Eigenschaften der Validation
- 8.8 Fehlererkennung
- 8.9 Probleme bei der Benutzerfreundlichkeit
- 8.10 Identifizierung der Eigentumsrechte

EN 9300-100: CAD 3D Mechanik

- 1.1 Langzeitarchivierung und Bereitstellung von CAD als Teil des Risikomanagement 1
- 1.2 Langzeitarchivierung und Bereitstellung von CAD als Teil des Risikomanagement 2
- 1.3 CAD Referenzmodell für die Langzeitarchivierung des Designzwecks
- 1.4 Qualifikationsmethoden für die Langzeitverfügbarkeit archivierter CAD Informationen
- 1.5 Spezielle Qualifikationsprozesse für die Langzeitarchivierung von CAD Modellen und den zugehörigen Toleranzgrenzen
- 1.6 Kategorisierung von archivierten CAD Daten unter Berücksichtigung einer Risikomanagementanalyse 1
- 1.7 Kategorisierung von archivierten CAD Daten unter Berücksichtigung einer Risikomanagementanalyse 2
- 1.8 Kategorisierung von archivierten CAD Daten unter Berücksichtigung einer Risikomanagementanalyse 3
- 1.9 Reparatur im Falle identifizierter Fehler nach der Datenbereitstellung 1

- 1.10 Reparatur im Falle identifizierter Fehler nach der Datenbereitstellung 2
- 1.11 Erhaltungsplanung archivierter CAD Informationen
- 1.12 Entwicklung von ISO Standards mit relevanten, empfohlenen Praktiken
- 1.13 Verwaltung und Überwachung
- 1.14 Beschreibungsinformation für die Datenerhaltung 1
- 1.15 Beschreibungsinformation für die Datenerhaltung 2
- 1.16 Beschreibungsinformation für die Datenerhaltung 3
- 1.17 Beschreibungsinformation für die Datenerhaltung 4
- 1.18 Beschreibungsinformation für die Datenerhaltung 5
- 1.19 Beschreibungsinformation für die Datenerhaltung 6

EN 9300-110: 3D eindeutige Geometrieinformationen

- 1.1 Definition des Kernmodells für die eindeutige Geometrie
- 1.2 Regeln für die Verifikation für die eindeutige Geometrie
- 1.3 Verifikation Level 1
- 1.4 Verifikation Level 2
- 1.5 Regeln für die Verifikation
- 1.6 Begutachtung der Grenzwerte 1
- 1.7 Begutachtung der Grenzwerte 2
- 1.8 Begutachtung der Grenzwerte 3
- 1.9 Ergebnisse der Verifikation 1
- 1.10 Ergebnisse der Verifikation 2
- 1.11 Bericht zur Verifikation
- 1.12 Validation Level 1
- 1.13 Validation Level 2
- 1.14 Vergleich geometrischer Eigenschaften der Validation 1
- 1.15 Vergleich geometrischer Eigenschaften der Validation 2
- 1.16 Vergleich geometrischer Eigenschaften der Validation 3
- 1.17 Ergebnisse der Validation 1
- 1.18 Ergebnisse der Validation 2
- 1.19 Ergebnisse der Validation 3

EN 9300-115: Eindeutige CAD Baugruppenstruktur

- 1.1 Regeln für die Verifikation der eindeutigen CAD Baugruppenstruktur
- 1.2 Regeln für die Validation der eindeutigen CAD Baugruppenstruktur
- 1.3 Identifikation des Validation Level im AIP (archive information package)
- 1.4 Identifikation des Validation Level im DIP (dissemination information package)

EN 9300-120: CAD 3D eindeutige Geometrie mit Produkt- und Herstellungsinformationen

- 1.1 Gespeicherte Ansichten
- 1.2 Assoziativität zwischen Form und PMI 1
- 1.3 Assoziativität zwischen Form und PMI 2
- 1.4 Definition des Kernmodells für Produkt- und Herstellungsinformationen (PMI – product and manufacturing information)
- 1.5 Regeln für die Verifikation der Produkt- und Herstellungsinformationen
- 1.6 Regeln für die Validation für die geometrische Dimensionierung & Tolerierung und Beschriftung
- 1.7 Validation Level 1
- 1.8 Validation Level 2
- 1.9 Vergleich der Eigenschaften der PMI Validation (PMIVP) 1
- 1.10 Vergleich der Eigenschaften der PMI Validation (PMIVP) 2
- 1.11 Ergebnis der Validation während des Erfassungsprozesses (Qualifizierung)
- 1.12 Ergebnis der Validation während des Datenübernahmeprozesses (Vergleich)
- 1.13 Bericht bzgl. der Validation